

	__/__/__ ж. № __ Ағымдағы шот ашуға Өтініш-оферта / Application-Offer for opening a current account No. __ dated __/__/__
АҒЫМДАҒЫ ШОТТЫ (БҮДАН ӘРІ - ШОТ) КЕЛЕСІ ТАЛАПТАРДА АШУДЫ СҰРАЙМЫН/ I REQUEST YOU TO OPEN A CURRENT ACCOUNT (HEREINAFTER REFERRED TO AS THE ACCOUNT) UNDER THE FOLLOWING CONDITIONS:	
Банктік шоттың түрі / Type of bank account	Ағымдағы шот/ Current account
Кепілдікті өтемнің ең жоғары сомасы/ Maximum amount of insured compensation	<i>(ұлттық валютада / in the national currency)</i> [10 (он) миллион теңге/ ten (10) million tenge] <i>(шетел валютасында / in foreign currency)</i> [5 (бес) миллион теңге/ five (5) million tenge]
Шот валютасы/Account currency	_____ <i>(валютаны көрсету. Шотты бірнеше валютада ашқан кезде валюталарды тізбелеу /указать валюту. When opening an account in several currencies, list the currencies)</i>
Банктік шотқа қызмет көрсеткені үшін комиссия/ Bank account maintenance fee	«Еуразиялық банк» АҚ-тың www.eubank.kz сайтында орналастырған Тарифтеріне сәйкес/According to the Eurasian Bank Fees posted on the website at: www.eubank.kz
Басқа да негізгі талаптар/ Other key conditions	[Шотты қарыз бойынша кредит қаражатын алу үшін ашу/ Open an account to receive loan funds]¹
МАҢЫЗДЫ: кепілдікті өтем Банктің барлық банктік операцияларды жүргізуге лицензиясынан айырылған күніндегі шоттағы қалдық сомасы негізге алына отырып төленеді, бірақ «Қазақстан Республикасының екінші деңгейдегі банктерінде орналастырылған депозиттерге міндетті кепілдік беру туралы» Қазақстан Республикасы Заңының 18-бабында белгіленген кепілдік өтемнің ең жоғары (шекте) сомасынан аспайды./ IMPORTANT: the insured compensation is paid based on the balance amount on the account, but not more than the maximum (limit) amount of the insured compensation established by Article 18 of the Law of the Republic of Kazakhstan “On mandatory insurance of deposits placed in second-tier banks of the Republic of Kazakhstan”, as of the date of revocation of the Bank’s license for conducting all banking operations.	
Шот № (ЖСК)/ Account No. (IIC): _____	

¹ Шотты қарыз бойынша кредит қаражатын алу мақсатында ашу кезінде қолданылады/ Used when opening an account in order to receive loan funds

КЛИЕНТТІҢ ДЕРБЕС ДЕРЕКТЕРІ / PERSONAL DATA OF THE CLIENT																																						
T.A.Ә: _____ ЖСН _____ Азаматтығы (көрсету): _____ Мен келесілердің салық резидентімін: ☐ Қазақстан. ☐ Өзге мемлекеттің (мемлекеттің атауын көрсету) _____. Шет мемлекеттегі салық төлеушінің нөмірі _____ (егер клиенттің бірнеше мемлекетте/юрисдикцияларда бір мезгілде салықтық резиденттігі болса, онда барлық осы мемлекеттердегі/юрисдикциялардағы салық резиденттігін және салық төлеушінің нөмірін көрсету қажет) Жеке басын куәландыратын құжат: ☐ Жеке куәлік ☐ Паспорт ☐ Тұруға ықтиярхат ☐ Өзгесі (көрсету): _____ Жеке басын куәландыратын құжаттың сериясы және/немесе нөмірі: _____ Берген мекеме: _____ Берілген күні: _____ Әрекет ету мерзімі: _____ Тіркелген мекенжайы (облыс / қала / елді мекен, көше, үй, пәтер): _____ Нақты тұратын мекенжайы (облыс / қала / елді мекен, көше, үй, пәтер): _____ Ұялы телефон: _____ E-mail: _____ (толықтыруды қажет емейтін жол) Full Name: _____ IIN _____ Nationality (specify): _____ I am a tax resident of: ☐ Kazakhstan. ☐ Other state (specify the name of the state): _____ Taxpayer's number in a foreign country _____ (if the client has tax residence in several states/jurisdictions at the same time, then it is required to specify the existing tax residence and taxpayer number in all these states/jurisdictions) Identification document: ☐ Identity card ☐ Passport ☐ Residence permit ☐ Other (specify): _____ The series and/or number of the identification document: _____ No. _____ Issuing authority _____ Date of issue _____ Valid until _____ Registration address (region/city/town, street, house, apartment): _____ The address of the actual residence (region/city/town, street, house, apartment): _____ Mobile phone _____ E-mail _____ (optional field)																																						
КЛИЕНТТІҢ ӨКІЛІНІҢ (заңды өкілінің/сенімхат бойынша мүддесін білдіруші тұлғаның (бар болса) ДЕРБЕС ДЕРЕКТЕРІ/ PERSONAL DATA OF THE CLIENT'S REPRESENTATIVE (legal representative/person representing interests by proxy (if any))² T.A.Ә: _____ ЖСН _____ Азаматтығы (көрсету): _____ Мен келесілердің салық резидентімін: ☐ Қазақстан. ☐ Өзге мемлекеттің (мемлекеттің атауын көрсету): _____ Шет мемлекеттегі салық төлеушінің нөмірі _____ (егер клиенттің бірнеше мемлекетте/юрисдикцияларда бір мезгілде салықтық резиденттігі болса, онда барлық осы мемлекеттердегі/юрисдикциялардағы салық резиденттігін және салық төлеушінің нөмірін көрсету қажет) Жеке басын куәландыратын құжат: ☐ Жеке куәлік ☐ Паспорт ☐ Тұруға ықтиярхат ☐ Өзгесі (көрсету): _____ Жеке басын куәландыратын құжаттың сериясы және/немесе нөмірі: _____ Берген мекеме: _____ Берілген күні: _____ Әрекет ету мерзімі: _____ Тіркелген мекенжайы (облыс / қала / елді мекен, көше, үй, пәтер): _____ Нақты тұратын мекенжайы (облыс / қала / елді мекен, көше, үй, пәтер): _____ Ұялы телефон: _____ E-mail: _____ (толықтыруды қажет емейтін жол)² Full Name: _____ IIN _____ Nationality (specify): _____ I am a tax resident of: ☐ Kazakhstan. ☐ Other state (specify the name of the state): _____ Taxpayer's number in a foreign country _____ (if the client has tax residence in several states/jurisdictions at the same time, then it is required to specify the existing tax residence and taxpayer number in all these states/jurisdictions) Identification document: ☐ Identity card ☐ Passport ☐ Residence permit ☐ Other (specify): _____ The series and/or number of the identification document: _____ No. _____ Issuing authority _____ Date of issue _____ Valid until _____ Registration address (region/city/town, street, house, apartment): _____ The address of the actual residence (region/city/town, street, house, apartment): _____ Mobile phone _____ E-mail _____ (optional field)²																																						
Америка Құрама Штаттарында «Шетелдік шоттарды салықтық бақылау туралы» Заң ережелері қолданысқа енгізілуіне байланысты төменде аталған сұрақтарға жауап беру қажет: <table><thead><tr><th></th><th>Иә</th><th>Жоқ</th></tr></thead><tbody><tr><td>Сіз АҚШ азаматысыз ба?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Сіздің АҚШ-та тұруға ықтиярхатыңыз бар ма?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Сіздің туған жеріңіз АҚШ аумағы ма?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Сізде АҚШ-та тұрақты тұратын мекенжайыңыз немесе тіркелген мекенжайыңыз бар ма?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Сіздің АҚШ-та тіркелген телефон нөміріңіз (стационарлық, ұялы) бар ма?</td><td></td><td></td></tr></tbody></table> Due to the entry into force of the provisions of the US Law “Foreign Account Tax Compliance Act”, it is required to answer the following questions: <table><thead><tr><th></th><th>Yes</th><th>No</th></tr></thead><tbody><tr><td>Are you a US national?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Do you have a US residence permit?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Is your place of birth the territory of the USA?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Do you have a permanent residence or registration address in the United States?</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Do you have a phone number (landline, mobile) registered in the USA?</td><td></td><td></td></tr></tbody></table>				Иә	Жоқ	Сіз АҚШ азаматысыз ба?			Сіздің АҚШ-та тұруға ықтиярхатыңыз бар ма?			Сіздің туған жеріңіз АҚШ аумағы ма?			Сізде АҚШ-та тұрақты тұратын мекенжайыңыз немесе тіркелген мекенжайыңыз бар ма?			Сіздің АҚШ-та тіркелген телефон нөміріңіз (стационарлық, ұялы) бар ма?				Yes	No	Are you a US national?			Do you have a US residence permit?			Is your place of birth the territory of the USA?			Do you have a permanent residence or registration address in the United States?			Do you have a phone number (landline, mobile) registered in the USA?		
	Иә	Жоқ																																				
Сіз АҚШ азаматысыз ба?																																						
Сіздің АҚШ-та тұруға ықтиярхатыңыз бар ма?																																						
Сіздің туған жеріңіз АҚШ аумағы ма?																																						
Сізде АҚШ-та тұрақты тұратын мекенжайыңыз немесе тіркелген мекенжайыңыз бар ма?																																						
Сіздің АҚШ-та тіркелген телефон нөміріңіз (стационарлық, ұялы) бар ма?																																						
	Yes	No																																				
Are you a US national?																																						
Do you have a US residence permit?																																						
Is your place of birth the territory of the USA?																																						
Do you have a permanent residence or registration address in the United States?																																						
Do you have a phone number (landline, mobile) registered in the USA?																																						

² Шаршы жақшалар өтініш-офертаны ресімдеу және қол қою кезінде ашылады (тек Банктің бөлімшесінде, техникалық іске асырылғанға дейін, қағаз тасымалдауышта)/ Square brackets are disclosed when executing and signing the Application-Offer by the primate (before technical implementation only in the Bank outlet, on paper)

Сізде өзіңіздің «Еуразиялық банк» АҚ-ғы шотыңыздан АҚШ-ғы шотқа (банктегі) ақша қаражатын аудару бойынша ұзақ мерзімді төлем тапсырмаларыңыз бар ма немесе ресімдеуді ойлап жүрсіз бе? Сіз АҚШ-та тұратын немесе ықтиярхаты бар тұлғаға «Еуразиялық банк» АҚ-та ашылған банктік шотты басқаруға сенімхат бердіңіз бе?	Do you have or are you going to issue long-term payment orders for transferring funds to an account (banks) in the US from your account with Eurasian Bank JSC? Have you issued a power of attorney to manage a bank account opened with Eurasian Bank JSC to a person who has a residence permit or residence in the United States?
☐ - Осы арқылы АҚШ резиденті екенімді хабарлаймын / ☐ - АҚШ резиденті еместігімді хабарлаймын	I hereby inform you that I am/not a resident of the USA: ☐ - I am / ☐ - I am not
Сіз көпшілікке белгілі лауазымды тұлғасыз ба? ☐ - ИӘ / ☐ - ЖОҚ	Are you a public official? ☐ - YES / ☐ - NO
Мен келесілерді растаймын: - Қазақстан Республикасының Азаматтық кодексінің 389-б. шеңберінде әзірленген, «Еуразиялық банк» АҚ банктік және өзге қызметтерді көрсетудің стандартты талаптарымен (Қосылу шарты) (бұдан әрі - Стандартты талаптар/Қосылу шарты), сондай-ақ Банктің операциялық залдарында, Банктің www.eubank.kz сайтында жарияланған/орналастырылған «Еуразиялық банк» АҚ Тарифтерімен (бұдан әрі – Тарифтер) таныстым және келісемін, Стандартты талаптардың ережелерін, Тарифтерді түсінемін және сақтауға міндеттенемін; - Клиент осы Өтініш-офертада және Стандартты талаптарда қарастырылған талаптарда ақша береді, ал Банк Клиенттен ақшаны Шотқа қабылдауға міндеттенеді;³ - Шот ашу кәсіпкерлікпен, адвокаттық, нотариаттық қызметпен немесе атқарушылық құжаттарды орындау қызметімен (жеке сот орындаушылық қызмет) байланысты емес. Осы тармақтың ережелері бұзылғаны үшін жауапкершілікті өзіме аламын; - осы Өтініш-оферта және Стандартты талаптар, және өзге құжаттар - бір-бірінің ажыратылмас бөлігін білдіреді және бірыңғай құқықтық құжат болып табылады; - ағымдағы шотқа қызмет көрсетудің белгіленген ерекше талаптарымен таныстым;⁴ - осы Өтініш-офертада баяндалған мәліметтердің жоғарыда көрсетілген күнде дұрыс және дәл екенін растаймын, және мен көрсетілген мәліметтер өзгерген жағдайда, сондай-ақ Банктің алдындағы міндеттемелерімді орындауыма әсерін тигізетін кез келген мән-жайлар туралы Банкті дереу хабардар етуге міндеттенемін. Мен Банктің мобильді қосымшасындағы өнімдердің/қызметтердің/тарифтердің атауы менің шарттарымда/өтініш-оферталарымда және Банктің сайтында/Тарифтерінде көрсетілген өнімдердің/қызметтердің/тарифтердің атауларынан өзгеше болуы мүмкін екендігінен хабардармын және келісемін. Мен осы ақпаратпен Банктің eubank.kz сайтынан таныса аламын. Мен келесілер туралы хабардармын: - алаяқтық операциялардан қорғану мақсатында телефон, электрондық пошта немесе әлеуметтік желілер арқылы өзімнің ешқандай жеке деректерімді немесе банктік деректемелерді үшінші тұлғаларға хабарлауға болмайды, Банктің тұлғасы атынан немесе өзге тұлғалардан осындай сұрату алған кезде алаяқтықтан қорғану мақсатында Банктің кез келген бөлімшесіне немесе Банктің Contact Center-не хабарласу қажет; - Банктің мобильді қосымшасына кіру үшін үшінші тұлғалардың менің мобильді құрылғымды, логинімді, паролім мен өзге де верификациялау құралдарын пайдаланғаны үшін жауапкершілікте боламын; - Банк қызметкерлері Банктің мобильді қосымшасынан басқа бөтен қосымшалар орнатуды сұрамайды, менің шотымдағы кредит, депозит қаражатын немесе өзге қаражатты басқа біреуге аударуды сұрамайды және менің ақшамды аудару үшін маған ешкімнің деректемелерін көрсетпейді. [Осы Өтініш -офертаға динамикалық сәйкестендіру (OTP) арқылы қол қоя отырып, мұндай тәртіптің менің мүдделеріме сәйкес екендігін, мен және Банктің арасында Шотқа бөгде адамдардың санкциясыз қолжеткізуден қорғауға қатысты барлық уағдаластықтарға және түсіністікке қол жеткізілгенін түсінемін, келісемін және сөзсіз растаймын]⁵	I confirm that: - I have read and agree with the Standard Terms for Provision of Banking and Other Services of Eurasian Bank JSC (The Adhesion Contract) (hereinafter referred to as the Standard Terms/The Adhesion Contract), developed within the framework of Article 389 of the Civil Code of the Republic of Kazakhstan, as well as with the Eurasian Bank Fees (hereinafter referred to as the Fees), published/posted on the Bank website at: www.eubank.kz, in the Bank Service Areas, I understand and undertake to comply with the provisions of the Standard Terms, the Fees; - The Client shall transfer, and the Bank shall undertake to accept money from the Client to the Account on the terms provided for in this Application-Offer and the Standard Terms;³ - opening an Account is not related to entrepreneurial, advocacy, notarial activities or activities related to the implementation of executive documents (activities of a private bailiff). I assume responsibility for violation of the provisions of this clause; - this Application-Offer, the Standard Terms, and other documents shall be integral parts of each other and shall constitute a single legal document; - I read the established special terms for servicing the current account;⁴ - the information contained in this Application-Offer is correct and accurate as of the above date, and I undertake to immediately notify the Bank in the event of a change in this information, as well as any circumstances that may affect the fulfillment of my obligations to the Bank. I am notified and agree that the names of products/services/fees in the Bank mobile app may differ from the names of products/services/fees specified in my agreements/application-offers and on the Bank website/Fees. I can find this information on the Bank website: eubank.kz. I am notified: - that I should not disclose any of my personal data or bank details by phone, e-mail or via social networks to third parties in order to protect against fraudulent transactions, upon receipt of such a request on behalf of the Bank or other persons, in order to protect against fraud, it is required to contact any Bank outlet or the Bank Contact Center; - that I am responsible for the use by third parties of my mobile device, username, password and other verification tools to log into the Bank mobile app; - that the Bank employees do not ask to install third-party apps other than the Bank mobile app, do not ask to transfer loan, deposit funds or other funds in my accounts to anyone and do not provide to me anyone's details for transferring my money. [By signing this Application-Offer by dynamic identification (OTP), I understand, agree and unconditionally confirm that this procedure is in my interests, that all agreements and understandings have been reached between me and the Bank regarding the protection of the Account from unauthorized access by third parties.]⁵
Толтырылған күні / Date of completion: ☐ Клиенттің/Өкілдің OTP-мен қол қойылды/ Signed by the Client's/Representative's OTP⁵ ☐ Шотты ашу Клиенттің осы Өтініш-офертасын Банктің акцептеуін білдіреді / Opening an Account means acceptance by the Bank of this Client's Application-Offer _____ (күні/date)⁵	

³ Шотты кредит қаражатын алу үшін ашу кезінде қолданылмайды / Not applied when opening an account to receive loan funds

⁴ Шаршы жақшалар ағымдағы шотты шетел валютасында өзбек сомында, БАЭ дирхамында, гонконг долларында, сингапур долларында, жапон иенінде, түрік лирасында, австралиялық долларында ашу кезінде ашылады / Square brackets are disclosed when opening a Current account in foreign currency - Uzbek soums, UAE dirhams, Hong Kong dollars, Singapore dollars, Japanese yen, Turkish lira, Australian dollars.

⁵ Шаршы жақшалар өтініш-оферта электрондық нысанда (онлайн) жасалған кезде ашылады/ Square brackets are disclosed at the conclusion of the Application-Offer in electronic form (online)

ВНУТРЕННЯЯ ИНФОРМАЦИЯ

[КЛИЕНТ/CLIENT ӨКІЛ/REPRESENTATIVE: T.А.Ә./ Full Name: _____ Қолы / Signature _____] ⁶	[БАНК/BANK: «Еуразиялық банк» АҚ / Eurasian Bank JSC, _____қ-дағы Филиал/ Branch in _____ Банктің уәкілетті қызметкерінің Т.А.Ә./ Full name of the Bank authorized employee _____ Банктің уәкілетті қызметкерінің лауазымы/ Position of the Bank authorized employee _____ Банктің уәкілетті қызметкерінің қолы/ Signature of the Bank authorized employee _____] ⁶
--	---

⁶ Шаршы жақшалар өтініш-оферта Банктің бөлімшесінде қағаз тасымалдауышта (оффлайн) жасалған кезде ашылады / Square brackets are disclosed at the conclusion of the Application-Offer at the Bank outlet on paper (offline)